Zeitschrift: Pro Senectute : schweizerische Zeitschrift für Altersfürsorge,

Alterspflege und Altersversicherung

Herausgeber: Schweizerische Stiftung Für das Alter

Band: 44 (1966)

Heft: 2

Artikel: Livraison de repas chauds à domicile

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-722566

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 25.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

einsetzen zu lassen. Glücklicherweise ist ein grosser Teil von ihnen «motorisiert». Sie haben sich in der Regel für einen Dienst in der Woche verpflichtet, dürfen jedoch, falls eine Anfrage ungelegen kommt, auch absagen. Im allgemeinen sind sie auch innerhalb kürzester Fristen bereit, einen Dienst zu übernehmen. Sie begleiten Betagte und Behinderte ins Physiotherapiezentrum, holen sie aus dem Spital ab, führen sie zur Erholung oder ganz einfach zu einem Spaziergang ins Freie. Sie transportieren auch einzelne Gebrechliche zu den Klubnachmittagen des Kantonalkomitees der Stiftung «Für das Alter» in Neuchâtel (vergleiche März 1966).

Die verantwortliche Leiterin und ihre Helferinnen freuen sich stets aufs Neue, in dieser Weise ihren «Nächsten» dienen zu können.

Livraison de repas chauds à domicile

Action lancée en novembre 1965 par l'Hospice général, dans certains quartiers de la ville de Genève. Les conditions à remplir sont les mêmes que pour l'action branchissage.

La procédure initiale était la suivante:

Le premier repas était payé lors de l'inscription, les repas subséquents étaient payés au livreur qui passait aux jours indiques sur le bulletin, entre 11 h. et 12 h. 30. La cantine dans laquelle les aliments sont livrés est reprise lors du portage suivant.

Dans le but de simplifier les démarches, nous n'exigeons plus, depuis début avril, un versement postal. Sur simple demande téléphonique, le livreur passe à domicile pour fixer les dates de livraison et convenir des désirs particuliers des bénéficiaires (plats interdits, etc.).

Cette action a été étendue dernièrement aux handicapés physiques, quel que soit leur âge, et à de nouveaux quartiers. Le nombre des repas ainsi livrés a passé de 210 en février, à 370 en mars et 374 en avril.

Le 90 % des bénéficiaires se déclarent enchantés de la qualité des repas et de la simplification du système.

Das «Hospice général» Genf begann im November 1965 mit dem Mahlzeitendienst für Betagte in Genf. Die Bedingungen waren dieselben wie für den Wäsche- und Flickdienst (siehe dort).

Anfänglich mussten die Leute für die erste Mahlzeit bezahlen bei der Einschreibung. Der Lieferant brachte dann die Mahlzeiten an den gewünschten Tagen zwischen 11.00 und 12.30 Uhr und nahm Barzahlungen für jede Mahlzeit entgegen.

Im Interesse der Vereinfachung genügt seit anfangs April eine telefonische Meldung, worauf der Lieferant vorbeigeht und die Daten sowie allfällige Diätvorschriften entgegennimmt.